

31994L0008

L 82/33

JURNALUL OFICIAL AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE

25.3.1994

DIRECTIVA 94/8/CE A CONSILIULUI
din 21 martie 1994
de modificare a Directivei 78/660/CEE în ceea ce privește revizuirea sumelor exprimate în ecu

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

Articolul 1

având în vedere a Patra Directivă 78/660/CEE a Consiliului din 25 iulie 1978 întemeiată pe articolul 54 alineatul (3) litera (g) din tratat privind conturile anuale ale anumitor forme de societăți comerciale ⁽¹⁾, în special articolul 53 alineatul (2),

(1) Articolul 11 din Directiva 78/660/CEE se modifică după cum urmează:

- la prima liniuță, „totalul bilanțului: 2 000 000 ecu” se înlocuiește cu „totalul bilanțului: 2 500 000 ecu”;
- la a doua liniuță, „cuantumul net al cifrei de afaceri: 4 000 000 ecu” se înlocuiește cu „cuantumul net al cifrei de afaceri: 5 000 000 ecu”.

având în vedere propunerea Comisiei,

(2) Articolul 27 din Directiva 78/660/CEE se modifică după cum urmează:

- la prima liniuță, „totalul bilanțului: 8 000 000 ecu” se înlocuiește cu „totalul bilanțului: 10 000 000 ecu”;
- la a doua liniuță, „cuantumul net al cifrei de afaceri: 16 000 000 ecu” se înlocuiește cu „cuantumul net al cifrei de afaceri: 20 000 000 ecu”.

întrucât articolele 11 și 27 din Directiva 78/660/CEE și, prin trimitere, articolul 6 din Directiva 83/349/CEE ⁽²⁾ și articolele 20 și 21 din Directiva 84/253/CEE ⁽³⁾ conțin pragurile exprimate în ecu pentru totalul bilanțului și cuantumul net al cifrei de afaceri, între care statele membre pot acorda anumite derogări de la dispozițiile acestor directive;

(3) Revizuirea sumelor în ecu menționate anterior constituie cea de-a treia revizuire la cinci ani prevăzută la articolul 53 alineatul (2) din Directiva 78/660/CEE.

întrucât, în conformitate cu articolul 53 alineatul (2) din Directiva 78/660/CEE, la fiecare cinci ani, Consiliul, hotărând la propunerea Comisiei, trebuie să examineze și, dacă este nevoie, să revizuiască sumele exprimate în ecu în cuprinsul directivei în cauză, în funcție de evoluția economică și monetară în cadrul Comunității;

Articolul 2

Contravaloarea în moneda națională a ecu este cea obținută la 21 martie 1994 conform celor publicate în *Jurnalul Oficial al Comunităților Europene*.

întrucât, prin Directivele 84/569/CEE ⁽⁴⁾ și 90/604/CEE ⁽⁵⁾, Consiliul, în conformitate cu articolul 53 alineatul (2) din Directiva 78/660/CEE, a revizuit de două ori sumele menționate;

Articolul 3

întrucât cea de-a treia perioadă de cinci ani a luat sfârșit la 24 iulie 1993 și, prin urmare, este justificată o revizuire a sumelor în cauză;

(1) Statele membre care intenționează să facă uz de opțiunea prevăzută la articolele 11 și 27 din Directiva 78/660/CEE, astfel cum a fost modificată prin prezenta directivă, pun în aplicare măsurile necesare aducerii la îndeplinire a prezentei directive în orice moment de la data publicării acesteia. Statele membre informează de îndată Comisia cu privire la aceasta.

întrucât, în termeni constanți, ecu a pierdut, în cursul ultimilor cinci ani, o parte din valoarea sa; întrucât, din acest motiv și ținând cont de evoluția economică și monetară în Comunitate, este necesară o majorare a acestor sume,

(2) Atunci când statele membre adoptă aceste măsuri, ele conțin o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoțite de o asemenea trimitere la data publicării lor oficiale. Statele membre stabilesc modalitatea de realizare a acestei trimeri.

(3) Comisiei îi sunt comunicate de statele membre textele principalelor dispoziții de drept intern pe care le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă.

⁽¹⁾ JO L 222, 14.8.1978, p. 11. Directivă, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Directiva 90/605/CEE (JO L 317, 16.11.1990, p. 60).

⁽²⁾ JO L 193, 18.7.1983, p. 1.

⁽³⁾ JO L 126, 12.5.1984, p. 20.

⁽⁴⁾ JO L 314, 4.12.1984, p. 28.

⁽⁵⁾ JO L 317, 16.11.1990, p. 57.

Articolul 4

Prezenta directivă intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Comunităților Europene*.

Articolul 5

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 21 martie 1994.

Pentru Consiliu
Președintele
Y. PAPANTONIOU
